

Anziehvorschrift für Zylinderkopf		350.231 passend für / suitable for adaptable à / adaptable a Audi	 Das Original	
Tightening Instructions for Cylinder Head				
Instructions de serrage pour culasse				
Prescripciones de apriete para culatas				
Schraubenkopf / Head shape Tête de vis / Cabeza de tornillo		Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete		
				
Anziehen/ Tightening/ Serrage/ Apriete	* ➤ ➤	40 Nm 60 Nm 90° 90°		
Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion				
	neue Zylinderkopf-schrauben verwenden	use new cylinder head bolts	utiliser des vis neuves	emplar tornillos nuevos
	Warmlauf (80°C)	warm up time (80°C)	chauffage (80°C)	calentamiento (80°C)
	Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen	loosen and tighten each bolt	deserrer et serrer vis par vis	aflojar y apretar tornillo a tornillo
	Setzzeit	relaxation time	durée de tassement	tiempo de espera
	Drehwinkel	torque angle	angle de serrage	ángulo de giro
Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor				
71 mm Ø, 1,74/1,65 mm ÷				
0,9 Ltr. Mot.HA/Saugsystem abgasbeheizt				
Derby, Polo 29 kW (40 PS) 07/1976>07/1979				
ab Chassis 867 2300 001>				
Derby, Polo 29 kW (40 PS) 08/1979>07/1983				
ab Chassis 86 A 0014 601>				
1,1 Ltr. Mot.HB,HC,HD/Saugsystem abgasbeheizt				
ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2 72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601			*350.231*	